



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण
AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA

संदर्भ सं. भाविप्रा/अमृतसर/ अभि.- सिविल/ W-226/73-87-577-91
Ref. No. AAI/ASR/Engg.(C)/W- 226/

दिनांक/Date: 24.02.2023

सेवा में/To

मैसर्स देवछाया कंस्ट्रक्शन

M/s Devchhaya Construction

448, सुरेश नगर,

448, Suresh Nagar

थाटीपुर, ग्वालियर (म.प्र.)

Thatipur, Gwalior (M.P)

विषय/Sub:- श्री गुरु राम दास जी अंतर्राष्ट्रीय हवाई अड्डे, अमृतसर में मौजूदा गैन्ट्री बोर्ड को पुराने एप्रोच रोड से न्यू एप्रोच रोड में स्थानांतरित करना।

उपशीर्ष :- शेष कार्य

Shifting of existing Gantry Board from old approach road to New Approach road at the Sri Guru Ram Das Jee International Airport, Amritsar.

SH:- Balance work.

संदर्भ/Ref: (i) आपका ई-टेंडर दिनांक 15.02.2023 को खोला गया |

Your E-Tender opened on 15.02.2023.

महोदय/Sir,

1. ऊपर उल्लिखित कार्य हेतु आपका आइटम दर ई-टेंडर अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की ओर से स्वीकार किया जाता है, जो कि आपके द्वारा बताए गये मद मूल्यों पर आपकी निविदा शुल्क रु 5,20,250.00 (रुपये पांच लाख बीस हजार दो सौ पचास मात्र) हैं, जो की निविदा की अनुमानित लागत रु 7,11,334.00 (रुपये सात लाख ग्यारह हजार तीन सौ चौतीस मात्र) से 26.86% (छब्बीस दशमलव छियासी प्रतिशत) कम है।

Your item rate e-tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of the Chairman, Airports Authority of India at your tendered amount totaling to Rs. 5,20,250.00 (Rupees Five Lacs Twenty Thousand Two Hundred Fifty only) which is 26.86% (Twenty Six point Eighty Six) below the Estimated cost put to tender of Rs. 7,11,334.00 (Rupees Seven Lacs Eleven Thousand Three Hundred Thirty Four only).

2. सहा. महाप्रबंधक (अभि. - सिविल), भाविप्रा, अमृतसर विमानपत्तन कार्य के प्रभारी अभियंता होंगे। आपसे निवेदन है कि 21.03.2023 तक सहा. महाप्रबंधक (अभि.-सिविल), अमृतसर विमानपत्तन के कार्यलय में उपस्थित हों या आपकी ओर से प्रधिकृत प्रतिनिधि प्रतिनियुक्त करें जो करारनामा पर हस्ताक्षर के लिए अधिकृत हो तथा करारनामे को पूरा करें। ठेके का करारनामा रु 100/- (रु सौ मात्र) के गैर न्यायिक स्टाम्प पेपर पर निष्पादित किया जाएगा तथा स्टाम्प पेपर का खर्च आपके द्वारा उठाया जाएगा।

जगीर सिंह
24/02/2023
जगीर सिंह/Jagir Singh
सहायक महाप्रबंधक (अभि.-सिविल)/Asstt. GM (Engg.-Civil)
भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण/Airports Authority of India
श्री गुरु राम दास जी अंतर्राष्ट्रीय हवाई अड्डा
Sri Guru Ram Das Jee International Airport
अमृतसर, Amritsar-143101

Asstt. Gen. Manager (Engg.-C), AAI, SGRDJI Airport, Amritsar shall be the Engineer-In-charge of the work. You or your authorized representative from your side is requested to attend the office of Asstt. Gen. Manager (E-C), AAI, SGRDJI Airport, Amritsar by 21.03.2023 to sign and complete the contract agreement. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value ₹ 100/- (**Rupees One Hundred Only**) and the cost of the stamp paper shall be borne by you.

3. आपके ई-टेंडर के साथ प्राप्त बयाना राशि ₹ 14,227.00 (रुपए चौदह हजार दो सौ सत्ताईस मात्र) है। कृपया इस पत्र के जारी होने की तिथि से 10 दिनों के भीतर जमानत राशि के रूप में ₹ 52,025.00 (रुपये बावन हजार पच्चीस मात्र है) जमा कराये, अन्यथा उक्त धनराशि की कटौती संविदा प्रपत्र की उक्त संदर्भित शर्त संख्या 1A पृष्ठ संख्या 16 के अनुसार चालु लेखा बिलों से की जाएगी।

The Earnest money amount of Rs. 14,227.00 (**Rupees Fourteen Thousand Two Hundred Twenty Seven Only**) received along with your e-tender. Please deposit Rs. 52,025.00 (**Rupees Fifty Two Thousand Twenty Five only**) towards security deposit within 10 days from the date of issue of this letter, failing which, the same will be deducted as per condition of Clause no 1A on page 16 of the contract document.

4. आपसे अनुरोध है कि संविदा श्रमिक प्रावधान (विनियम एवं उन्मूलन) एक्ट 1970 श्रमिक प्रावधान (विनियम एवं उन्मूलन) - केन्द्रीय नियम 1971, बाल श्रम (निषेध और विनियमन) अधिनियम 1986, निर्माण श्रमिक (सेवा और रोजगार की स्थिति का विनियमन) अधिनियम 1996, भवन और अन्य निर्माण श्रमिक कल्याण अधिनियम 1996 के रूप में निविदा के जीसीसी के पृष्ठ संख्या 48 से 56 पर शर्त संख्या 18 ए, 18 बी, 19 और 20 पर निर्दिष्ट है एवं न्यूनतम मजदूरी अधिनियम एवं इस सम्बन्ध में केन्द्र/राज्य सरकार के नियमों का पालन करना सुनिश्चित करें।

You are requested to comply with the provisions of contract labour (Regulation and Abolition) act 1970 and Contract Labour (Regulation and abolition) Central rules 1971, child labour (prohibition and regulation) Act 1986, construction workers (Regulation of employment and condition of service) Act 1996, building and other construction workers welfare Cess Act 1996 as specified in Clause No. 18A, 18B, 19 and 20 on page nos. 48 to 56 of GCC of tender and minimum wages act and rules of central and State Governments.

5. श्रम के विभिन्न विधानों के अनुसार संबंधित अधिकारियों से लाइसेंस / अनुमति लेने व पालन करने के लिए एकमात्र दायित्व ठेकेदार (करार फर्म/ कंपनी सहित) का होगा जिसमें संविदा श्रम (विनियमन एवं उन्मूलन) अधिनियम, 1970 के अंतर्गत कार्य शुरू होने से पहले लेबर लाइसेंस लेना भी शामिल है (फार्म - III मूल नियोक्ता का प्रपत्र सलंगन है)।

It shall be the sole liability of the contractor (including the contracting firm/ company) to obtain and to abide by all necessary licenses/ permissions from the authorities concerned as provided under the various labour legislations including the labour licence obtained as per the provisions of the Contract Labour (Regulation & Abolition) Act, 1970 before the commencement of the work (Form-III from Principle Employer is enclosed).

6. आपको निर्देशित किया जाता है की इस कार्यादेश की तिथि के पन्द्रह दिन के अंदर पी. एफ और ई. एस. आई. विभाग से वैध पंजीकरण की अभिप्रमाणित प्रतिलिपि प्रस्तुत करें।
You are further requested to submit attested copies of valid registration with PF and ESIC within fifteen days of issue of this letter.
7. ठेकेदार को उसके द्वारा तैनात कर्मियों का नियमित और प्रभावी पर्यवेक्षण और नियंत्रण सुनिश्चित करना होगा और सर्वविदात्मक दायित्वों के पालन के लिए उपयुक्त दिशा देना होगा।
The contractor shall ensure regular and effective supervision and control of the personnel deployed by him and give suitable direction for undertaking the contractual obligations.
8. आपको निर्देशित किया जाता है कि आप तुरन्त प्रभाव से सहा. प्रबंधक (अभि.-सिविल), भाविप्रा, अमृतसर से सम्पर्क करें जो आपको कार्यस्थल सौंपने कि व्यवस्था करेंगे।
You are also directed to contact the Asstt. Mgr. (Engg.-Civil) AAI, Airport Amritsar immediately who will arrange to hand over the site to you.
9. कृपया ध्यान दें कि कार्य पूर्ण करने कि अवधि 01 (एक) महीने के लिए है जो इस पत्र के जारी होने की तिथि से दसवें दिन के बाद प्रभावी मानी जाएगी।
Please note that the time allowed for carrying out the work shall be 01 (One) Month and shall be reckoned from 10th day after of issue of this letter.
10. संविदा के सन्दर्भ में किसी भी प्रकार का पत्राचार कार्य प्रभारी अभि० (सिविल) भारतीय हवाई अड्डा प्राधिकरण श्री गु. रा. दा. जी अं. हवाई अड्डा, अमृतसर के पते सम्बोधित किया जाए।
Any further correspondence in connection with the contract should normally be addressed to the Engineer-in-charge (Civil), Airports Authority of India, SGRDJI Airport, Amritsar.
11. कृपया इस पत्र की प्राप्ति कि अनुलिपि जो कि सलग्न है को हस्ताक्षरित कर अधोहस्ताक्षरी को स्वीकृत चिन्ह के रूप में वापिस करें।
Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.
12. उपरोक्त के हिंदी पाठ में कोई अन्तर या दिव्धार्यकता होने की स्थिति में अंग्रेजी पाठ मान्य होगा।
In case of difference or ambiguity in Hindi and English version the english version will prevail

संलग्न/Encl:-BOQ-(Page- 01)

भवदीय/Yours faithfully,

(जगीर सिंह/Jagir Singh)
सहा. महाप्रबंधक (अभि.-सिविल)/AGM (Engg.-Civil)
भा. वि. प्रा. श्री गुरु राम दास जी अंतर्राष्ट्रीय
भारतीय विमानपत्तन श्री गुरु हवाई अड्डा, अमृतसर-143101
AAI, Sri Guru Ram Dass Jee International
Airport, Amritsar-143101
अध्यक्ष भा.वि.प्रा के लिए व उनकी तरफ से
For and behalf of the Chairman, AAI.

FORM – III

[Under rule 21 (2) of the Contract Labour (Regulation and Abolition) Central Rules, 1971]

Form of certificate by principle employer

Certificate that:

1. I have engaged the applicant “**M/s Devchhaya Construction, 448, Suresh Nagar, Gwalior (MP) .”** as a contractor in my establishment for the work “**Shifting of existing Gantry Board from old a pproach road to New Approach road at the Sri Guru Ram Das Jee International Airport, Amritsar. SH:- Balance work**” to be carried out from 06.03.2023 to 05.04.2023.
2. I undertake to be bound by all the provision of the Contract Labour (Regulation & Abolition) Act, 1970 (37 of 1970) and the Contract Labour (Regulation and Abolition) Central Rules, 1971*/ ~~the Inter—State Migrant Workmen (Regulation of Employment and Conditions of Service) Act, 1979 (30 of 1979) and the inter-state Migrant workmen(Regulation of Employment and Conditions of Service) central Rules, 1980*~~ in so far as the provision are applicable to me in respect of the employment of contract labour/ ~~Inter—state migrant workmen*~~ by the applicant in my establishment.
3. The engagement of contract labour in the said work is not prohibited under sub section (1) of section 10 of the Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970 (37 of 1970) ~~or an award or a settlement*~~

Place: Amritsar

Signature of Principle Employer

Date: 24.02.2023

Name and address of establishment

Registration No. 46(R- 03)/2012-ACH/PB dt:- 20.04.2012

जगदीश सिंह/Jag Singh
सहायक महाप्रबंधक (अधि.-सिविल)/Asstt. GM (Engg.-Civil)
भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण/Airports Authority of India
श्री गुरु राम दास जी अंतरराष्ट्रीय हवाई अड्डा
Sri Guru Ram Dass Jee International Airport
अमृतसर/Amritsar-143101

* Please strike off whichever is not applicable.

Validate

Print

Help

Item Rate BoQ

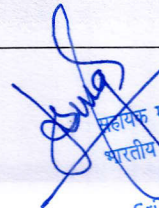
Tender Inviting Authority: AGM (E-C)

Name of Work: Shifting of existing Gantry Board from old approach road to New Approach road at the Sri Guru Ram Das Jee International Airport, Amritsar. SH:- Balance Work.

Contract No: 2023_AAI_141358_1

Name of the Bidder/ Bidding Firm /	M/s DEVCHHAYA CONSTRUCTIONS							
PRICE SCHEDULE (This BOQ template must not be modified/replaced by the bidder and the same should be uploaded after filling the relevant columns, else the bidder is liable to be rejected for this tender. Bidders are allowed to enter the Bidder Name and Values only)								
NUMBER #	TEXT #	TEXT #	NUMBER #	TEXT #	NUMBER #	NUMBER #	TEXT #	
Sl. No.	Item Description	Item Code / Make	Quantity	Units	QUOTED RATE In Figures To be entered by the Bidder inclusive of all taxes but excluding GST Rs. P	TOTAL AMOUNT in Rs. P	TOTAL AMOUNT In Words	
1	2	3	4	5	7	8	10	
1	Structural steel work riveted, bolted or welded in built up sections, trusses and framed work, including cutting, hoisting, fixing in position and applying a priming coat of approved steel primer all complete.	item1	625.00	Kg	50.00	31250.00	INR Thirty One Thousand Two Hundred & Fifty Only	
2	Manufacturing, supplying and fixing retro reflective sign boards made of 3mm thick ACP Sheet, One side face to be fully covered with high intensity encapsulated type heat activated retro reflective sheeting conforming to type - IV of ASTM-D 4956-01 in blue/green and silver white or other colour combination as approved by Engineering - In- Charge including subject matter, message (tri-lingual), symbols and borders etc. as per IRC : 67:2001, pasted on substrate by an adhesive backing which shall be activated by applying heat and pressure conforming to class -2 of ASTM-D-4956-01 and fixing the same with suitable sized aluminium alloy rivets @ 20 cm c/c to back support frame complete as per drawing , specification and direction of Engineer--in-charge. [Note:- structural steel frame shall be paid separately.]	item2	100.00	Sqm	4700.00	470000.00	INR Four Lakh Seventy Thousand Only	
3	Painting with synthetic enamel paint of approved brand and manufacture to give an even shade : Two or more coats on new work	item3	150.00	Sqm	60.00	9000.00	INR Nine Thousand Only	
4	Installation of existing gantry from working site by deploying hydraulic crane of 40 tonne or more capacity at same working site as per direction by Engineer In Charge.	item4	1.00	Job	10000.00	10000.00	INR Ten Thousand Only	
Total in Figures						520250.00	INR Five Lakh Twenty Thousand Two Hundred & Fifty Only	
Quoted Rate in Words						INR Five Lakh Twenty Thousand Two Hundred & Fifty Only		

BOQ 1


 जगीर सिंह/Jagir Singh
 सहायक महाप्रबंधक (अभि.-सिविल)/Asstt. GM (Engg. Civil)
 भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण/Airports Authority of India
 श्री गुरु राम दास जी अंतरराष्ट्रीय हवाई अड्डा
 Sri Guru Ram Dass Jee International Airport
 अमृतसर/Amritsar-143101